

OMPI



AB/V/ INF/6.Rev.

ORIGINAL: français/anglais

DATE: 30 septembre 1974

ORGANISATION MONDIALE DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE GENÈVE

ORGANES ADMINISTRATIFS DE L'OMPI ET DES UNIONS ADMINISTRÉES PAR L'OMPI

Cinquième Série de Réunions
Genève, 24 au 30 septembre 1974

LISTE DES PARTICIPANTS LIST OF PARTICIPANTS

(dans l'ordre alphabétique français des noms des Etats)
(in the French alphabetical order of the names of the States)

I. ETATS MEMBRES DE L'UN OU PLUSIEURS DES ORGANES CONVOQUES STATES MEMBERS OF ONE OR SEVERAL BODIES CONVENED

References

- 1) Membre de l'Assemblée générale de l'OMPI
Member of the WIPO General Assembly
- 2) i) Membre ordinaire du Comité de coordination de l'OMPI
Ordinary member of the WIPO Coordination Committee
- ii) Membre associé du Comité de coordination de l'OMPI
Associate member of the WIPO Coordination Committee
- 3) i) Membre ordinaire du Comité exécutif de l'Union de Paris
Ordinary member of the Paris Union Executive Committee
- ii) Membre associé du Comité exécutif de l'Union de Paris
Associate member of the Paris Union Executive Committee
- 4) i) Membre ordinaire du Comité exécutif de l'Union de Berne
Ordinary member of the Berne Union Executive Committee
- ii) Membre associé du Comité exécutif de l'Union de Berne
Associate member of the Berne Union Executive Committee

ALGERIE/ALGERIA 1) 2)ii) 3)ii)

Ghaoutia SELLALI, Secrétaire d'ambassade, Mission permanente, Genève

Salah BOUZIDI, Chef de division, Institut de normalisation et de propriété industrielle, Alger

ALLEMAGNE (REPUBLIQUE FEDERALE D')/GERMANY (FEDERAL REPUBLIC OF) 1) 2)i) 4)i)

Albrecht KRIEGER, Ministerialdirektor, Ministère fédéral de la Justice, Bonn

Elisabeth STEUP, Ministerialrätin, Ministère fédéral de la Justice, Bonn

Wilfried KOSCHORRECK, Ministerialrat, Ministère fédéral des Finances, Bonn

Thilo RÖTGER, Conseiller, Mission permanente, Genève

Rikarda von SCHLEUSSNER, Regierungsdirektorin, Office allemand des brevets, Munich

Hubert BEHR, Troisième secrétaire, Mission permanente, Genève

Sigrid GEES, Regierungsoberinspektorin, Ministère fédéral de la Justice, Bonn

ARGENTINE/ARGENTINA 1) 2)i) 4)i)

Gabriel Osvaldo MARTINEZ, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève

Carlos Alberto PASSALACQUA, Secrétaire d'Ambassade, Mission permanente, Genève

AUSTRALIE/AUSTRALIA 1) 2)i) 3)i)

Karl Barry PETERSSON, Commissioner of Patents, Patent Office, Canberra

AUTRICHE/AUSTRIA 1)

Thomas LORENZ, Hofrat, Ministère du Commerce et de l'Industrie, Vienne

BELGIQUE/BELGIUM 1)

René PHILIPPART DE FOY, Attaché, Délégation permanente, Genève

BRESIL/BRAZIL 1) 2)i) 3)i)

AUPRES DES ORGANES DE L'OMPI/TO THE WIPO BODIES:

Amaury BIER, Ministre conseiller, Mission permanente, Genève

João Frank DA COSTA, Ministre, Chef de la Division de coopération technique et scientifique, Ministère des Relations extérieures, Brasilia

Guilherme HATAB, Président, Institut national de la propriété industrielle, Brasilia

Alvaro GURGEL DE ALENCAR, Premier secrétaire, Mission permanente, Genève

AUPRES DES ORGANES DE L'UNION DE PARIS/TO THE BODIES OF THE PARIS UNION:

Guilherme HATAB, Président, Institut national de la propriété industrielle, Brasilia

Alvaro GURGEL DE ALENCAR, Premier secrétaire, Mission permanente, Genève

AUPRES DES ORGANES DE L'UNION DE BERNE/TO THE BODIES OF THE BERNE UNION :

João Frank DA COSTA, Ministre, Chef de la Division de coopération technique et scientifique, Ministère des Relations extérieures, Brasilia

Alvaro GURGEL DE ALENCAR, Premier secrétaire, Mission permanente, Genève

BULGARIE/BULGARIA 1)

Todor SOURGOV, Premier secrétaire, Ministère des Affaires étrangères, Sofia

CAMEROUN/CAMEROON 1) 2)i) 3)i)

François M'BIANDA, Directeur adjoint de l'Industrie, Ministère du développement industriel et commercial, Yaoundé

Jean-Marie HAPPY-TCHANKOU, Conseiller d'Ambassade, Bonn

CANADA 1) 2)i) 4)i)

Jacques CORBEIL, Directeur, Direction de la recherche et des affaires internationales, Bureau de la propriété intellectuelle, Hull, Quebec

Finlay SIMONS, Consultant, Research and International Affairs Branch, Bureau of Intellectual Property, Hull, Quebec

Jean Olier CARON, Deuxième secrétaire, Mission permanente, Genève

CHILI/CHILE 1)

Jaime LAGOS, Chargé d'affaires a.i., Mission permanente, Genève

COTE D'IVOIRE/IVORY COAST 1)

Bénié NIOUPIN, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève

Kitty-Lina LIGUER-LAUBHOUET, Directrice de la Bibliothèque Nationale, Abidjan

Marie-Laure BOA, Deuxième secrétaire, Mission permanente, Genève

CUBA 1)

José M. RODRIGUEZ PADILLA, Director General, Oficina Nacional de Invencciones, Informacion Técnica y Marcas, La Habana

Humberto RIVERO DEL ROSARIO, Tercer Secretario, Misión Permanente, Genève

DANEMARK/DENMARK 1)

Karl SKJØDT, Director, Patent Office, Copenhagen

EGYPTE/EGYPT 1) 2)i) 3)i)

Ali Mahmoud KHALIL, Directeur général, Administration de l'enregistrement commercial, Ministère de l'approvisionnement et du commerce extérieur, Le Caire

Mervate TALLAWY, Deuxième secrétaire, Mission permanente, Genève

ESPAGNE/SPAIN 1) 2)i) 4)i)

Antonio FERNANDEZ MAZARAMBROZ, Jefe, Registro de la Propiedad Industrial, Madrid

Isabel FONSECA, Directora, Gabinete de Estudios, Dirección General de Archivos y Bibliotecas, Madrid

César GONZALEZ PALACIOS, Primer Secretario, Misión Permanente, Genève

ETATS-UNIS D'AMERIQUE/UNITED STATES OF AMERICA 1) 2)i) 3)i)

Harvey J. WINTER, Director, Office of Business Practices, Bureau of Economic and Business Affairs, Department of State, Washington

Rene TEGTMEYER, Assistant Commissioner of Patents, Patent Office, Department of Commerce, Washington

Dieter HOINKES, Legislative and International Patent Specialist, Patent Office, Department of Commerce, Washington

Michael K. KIRK, Director, Office of Legislation and International Affairs, Patent Office, Department of Commerce, Washington

Rupert PROHME, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

FINLANDE/FINLAND 1)

Erkki TUULI, Director General, Patent Office, Helsinki

Bengt NORRING, Head of Department, Patent Office, Helsinki

Berndt GODENHIELM, Professor, Faculty of Law, Helsinki

Pasi RUTANEN, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

FRANCE 1) 2)i) 3)i) 4)i)

Jean FERNAND-LAURENT, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève

Paul FAURE, Conseiller d'Ambassade, Sous-Directeur des échanges culturels, Ministère des Affaires étrangères, Paris

François SAVIGNON, Directeur, Institut national de la propriété industrielle, Paris

Jean BUFFIN, Chef, Bureau du droit d'auteur, Ministère des Affaires culturelles, Paris

Robert LECLERC, Inspecteur central du Trésor, Ministère de l'Economie et des Finances, Direction du Budget, Paris

Suzanne BALOUS, Premier Secrétaire, Mission permanente, Genève

GABON 1)

MINKO-MI-ENDAMNE, Conseiller, Mission permanente, Genève

GRECE/GREECE 1)

Antoine EXARCHOS, Conseiller d'Ambassade, Mission permanente, Genève

HONGRIE/HUNGARY 1) 2)i) 4)i)

Emil TASNÁDI, President, National Office of Inventions, Budapest

István TIMÁR, Director General, Copyright Office, Budapest

Aurél BENÁRD, Head of Department, Copyright Office, Budapest

György PÁLOS, Legal Advisor, National Office of Inventions, Budapest

INDE/INDIA 1) 2)i) 4)i)

Shahid ALIKHAN, Joint Secretary, Ministry of Education, New Delhi

Ashok PARTHASARATHI, Special Assistant to the Prime Minister for Science and Technology, New Delhi

Hari N. SUKHDEV, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

INDONESIE/INDONESIA 1)

Izhar IBRAHIM, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

IRLANDE/IRELAND 1)

Michael J. QUINN, Controller of Patents, Patent Office, Dublin

ISRAEL 1) 2)i) 4)i)

Mayer GABAY, Deputy Attorney General, Commissioner of Patents, Ministry of Justice, Jerusalem

ITALIE/ITALY 1) 2)i) 4)i)

Giuseppe TROTTA, Magistrat, Conseiller juridique, Ministère des Affaires étrangères, Rome

Sebastiano SAMPERI, Directeur, Bureau central des brevets, Ministère de l'Industrie et du Commerce, Rome

Nicola FAIEL DATTILO, Directeur de Division, Service des relations internationales, Bureau de la propriété littéraire, artistique et scientifique, Présidence du Conseil des Ministres, Rome

Marta VITALI, Inspecteur, Ministère des Affaires étrangères, Rome

Giovanni ARMENTO, Directeur Section, Ministère du Trésor, Rome

JAPON/JAPAN 1) 2)i) 3)i)

Kotaro OTANI, Engineer-General, Patent Office, Tokyo

Tadao KOYAMA, Copyright Examiner, Copyright Division, Agency for Cultural Affairs, Tokyo

Kazuo MIZUSHIMA, Officer, Copyright Division, Cultural Affairs Department, Agency for Cultural Affairs, Tokyo

Toshihiko HOTTA, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

JORDANIE/JORDAN 1)

Ibrahim A. ZREIKAT, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève

Kamal HASA, Secrétaire, Mission permanente, Genève

KENYA 1) 2)i) 3)i)

David J. COWARD, Registrar General, Nairobi

LIECHTENSTEIN 1)

Comte Anton F. de GERLICZY-BURIAN, Chef de l'Office pour les relations internationales, Vaduz

LUXEMBOURG 1)

Jean-Pierre HOFFMANN, Chef, Service de la propriété industrielle, Luxembourg

MAROC/MOROCCO 1) 2)i) 4)i)

Sidi Mohamed RAHHALI, Secrétaire des Affaires étrangères, Mission permanente, Genève

MEXIQUE/MEXICO 1) 2)i) 3)i)

Gabriel Ernesto LARREA RICHERAND, Director General del Derecho de Autor, Secretaría de Educación Pública, México

Rafael DE PINA VARA, Director General de la Propiedad Industrial, México

Victor Carlos GARCÍA MORENO, Asesor Jurídico para Asuntos Internacionales, Secretaría de Educación Pública, México

Arnoldo SAENZ, Asesor Internacional, Dirección de la Propiedad Industrial, México

NIGERIA 2)ii) 3)ii)

Olufunke JOHNSON, Legal Adviser, Federal Ministry of Trade, Lagos

Issa Adetunji OWOYELE, Registrar of Patents, Designs and Trademarks, Lagos

NORVEGE/NORWAY 1)

Sten H. RØER, Deputy Director, Patent Office, Oslo

Didrik TØNSETH, Counsellor, Ministry of Foreign Affairs, Oslo

UGANDA/UGANDA 1)

Jeremiah Herbert NTABGOBA, Administrator General, Registrar General, Kampala

PAYS-BAS/NETHERLANDS 1) 2)i) 3)i)

J.B. VAN BENTHEM, Président, Bureau des brevets, La Haye

W.M.J.C. PHAF, Directeur de la législation, Ministère des Affaires économiques, La Haye

Frans W. WEISGLAS, Secretary of Embassy, Permanent Mission, Geneva

PHILIPPINES 2)ii) 4)ii)

Calixto V. ESPEJO, Attaché, Mission permanente, Genève

POLOGNE/POLAND 1) 2)ii) 4)ii)

Jacek SZOMAŃSKI, Président, Office des brevets, Varsovie

Danuta JANUSZKIEWICZ, Chef, Section de la coopération internationale, Varsovie

Halina WASILEWSKA, Conseiller juridique, Ministère des Affaires étrangères, Varsovie

Mieczyslaw PASZKOWSKI, Premier secrétaire, Mission permanente, Genève

PORTUGAL 1)

José MOTA MAIA, Chef, Service des Inventions, Lisbonne

REPUBLIQUE ARABE SYRIENNE/SYRIAN ARAB REPUBLIC 1)

Adnan JOUMAN-AGHA, Ministre conseiller, Mission permanente, Genève

REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE ALLEMANDE/GERMAN DEMOCRATIC REPUBLIC 1) 2)i) 3)i)

Joachim HEMMERLING, President, Patent Office, Berlin

Dieter SCHACK, Head, International Relations Section, Berlin

Monika FÖRSTER, Patent Office, Berlin

ROUMANIE/ROMANIA 1) 2)i) 3)i)

Lucian MARINETE, Directeur, Office d'Etat pour les inventions et marques, Bucarest

Dragos STOENESCU, Conseiller juridique, Ministère des Affaires étrangères, Bucarest

Gheorghe TINCA, Deuxième secrétaire, Mission permanente, Genève

ROYAUME-UNI/UNITED KINGDOM 1) 2)i) 3)i) 4)i)

Ivor J.G. DAVIS, Assistant Comptroller, Patent Office, London

V. TARNOFSKY, Principal Examiner, Patent Office, London

Jeremy J.D. ASHDOWN, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

SAINT-SIEGE/HOLY SEE 1)

Odile ROULLET, Avocat, Genève

Raymond ROCH, Genève

SENEGAL 1) 2)i) 4)i)

Alioune SENE, Ministre de la Culture, Ministère de la Culture, Dakar

J. Parsine CRESPIE, Conseiller, Mission permanente, Genève

N'Déné N'DIAYE, Directeur, Bureau du droit d'auteur, Dakar

Saliou KANDJI, Conseiller culturel, Ministère de la Culture, Dakar

SRI LANKA 2)ii) 3)ii)

Susantha de ALWIS, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Karunakaran Kenelm BRECKENRIDGE, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

SUEDE/SWEDEN 1) 2)i) 3)i)

Göran BORGGÅRD, Director General, Royal Patent and Registration Office, Stockholm

Claës UGGLA, Chairman on the Board of Appeals, Royal Patent and Registration Office, Stockholm

Måns JACOBSSON, Legal Adviser, Ministry of Justice, Stockholm

Klas STENSTRÖM, First Secretary, Ministry for Foreign Affairs, Stockholm

Olof OHLSON, Second Secretary, Ministry of Commerce, Stockholm

SUISSE/SWITZERLAND 1) 2)i) 3)i) 4)i)

Walter STAMM, Directeur, Bureau fédéral de la propriété intellectuelle, Berne

Paul BRAENDLI, Vice-Directeur, Bureau fédéral de la propriété intellectuelle, Berne

Armin KAMER, Collaborateur diplomatique, Département politique fédéral, Berne

TCHÉCOSLOVAQUIE/CZECHOSLOVAKIA 1)

Miroslav BĚLOHLÁVEK, President, Office of Inventions and Discoveries, Prague

Bohumil VACHATA, Deputy Head, International Law Department, Ministry for Foreign Affairs, Prague

Jaroslav PROŠEK, Chief of Department, Trademarks Department, Office of Inventions and Discoveries, Prague

TOGO 1)

Isaac JOHNSON, Conseiller culturel, Ambassade, Paris

TUNISIE/TUNISIA 1)

Ali JERAD, Conseiller d'Ambassade, Mission permanente, Genève

Slim BEN REDJEB, Attaché d'Ambassade, Mission permanente, Genève

TURQUIE/TURKEY 1)

Nevzat YOSMAOGLU, Ministry of Industry and Technology, Ankara

UNION DES REPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIETIQUES/ 1) 2)i) 3)i)
UNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS

Evgeniy ARTEMIEV, Deputy Chairman, State Committee for Inventions and Discoveries,
Council of Ministers of the USSR, Moscow

V.F. ZUBAREV, Head, External Relations Department, State Committee for Inventions
and Discoveries, Council of Ministers of the USSR, Moscow

V.N. ROSLOV, Senior Expert, State Committee for Inventions and Discoveries,
Council of Ministers of the USSR, Moscow

Anatoli ZAITSEV, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

YUGOSLAVIE/YUGOSLAVIA 1) 2)i) 4)i)

Dragutin BOŠKOVIĆ, Directeur, Office fédéral des brevets, Belgrade

Dragomir ĆEMALOVIĆ, Chef de Section, Office fédéral des brevets, Belgrade

II. AUTRES ETATS/OTHER STATES

BOLIVIE/BOLIVIA

Vilma BANZER, Premier secrétaire, Mission permanente, Genève

EQUATEUR/ECUADOR

José Rafael SERRANO, Deuxième secrétaire, Mission permanente, Genève

LIBAN/LEBANON

Samir CHAMMA, Conseiller, Mission permanente, Genève

REPUBLIQUE SOCIALISTE SOVIETIQUE DE BIELORUSSIE/BYELORUSSIAN SOVIET SOCIALIST
REPUBLIC

N.I. ANDROSOVITCH, Deputy Director, Research Institute of Technical Information,
Minsk

REPUBLIQUE SOCIALISTE SOVIETIQUE D'UKRAINE/UKRAINIAN SOVIET SOCIALIST REPUBLIC

Ivan GRICHTCHENKO, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

URUGUAY

Raquel LARRETA DE PESARESI, Premier secrétaire d'Ambassade, Mission permanente,
Genève

ZAIRE

HERADI BIN HERADI, Directeur de Cabinet adjoint, Département de la Culture et
des Arts, Kinshasa

Lisembe ELEBE, Premier secrétaire, Mission permanente, Genève

III. ORGANISATIONS INTERGOUVERNEMENTALES
INTERGOVERNMENTAL ORGANIZATIONS

ORGANISATION DES NATIONS UNIES/UNITED NATIONS (UN)

Kenneth K.S. DADZIE, Director, External Relations and Inter-Agency Affairs, Geneva

Peter CASSON, Senior Co-ordination Officer, External Relations and Inter-Agency
Affairs, Geneva

Théodore ZOUPANOS, Co-ordination Officer, External Relations and Inter-Agency
Affairs, Geneva

United Nations Conference on Trade and Development (UNCTAD)

C. Roger GREENHILL, Acting Chief, Restrictive Business Practices Section, Geneva

Peter O'BRIEN, Economic Affairs Officer, Geneva

ORGANISATION INTERNATIONALE DU TRAVAIL (OIT)/INTERNATIONAL LABOUR OFFICE (ILO)

Manuel CARRILLO, Chef adjoint, Service des Organisations internationales, Genève

ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTE (OMS)/WORLD HEALTH ORGANIZATION (WHO)

Georges-Gustave MEILLAND, Medical Officer, Programme Coordination, Geneva

ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'EDUCATION, LA SCIENCE ET LA CULTURE (UNESCO)
UNITED NATIONS EDUCATIONAL, SCIENTIFIC AND CULTURAL ORGANIZATION

Marie-Claude DOCK, Chef, Centre international d'information sur le droit d'auteur,
Directeur p.i., Division du droit d'auteur, Paris

INSTITUT INTERNATIONAL DES BREVETS (IIB)/INTERNATIONAL PATENT INSTITUTE

Guillaume FINNISS, Directeur général, Rijswijk

OFFICE AFRICAIN ET MALGACHE DE LA PROPRIETE INDUSTRIELLE (OAMPI)/AFRICAN AND MALAGASY INDUSTRIAL PROPERTY OFFICE

Denis EKANI, Directeur général, Yaoundé

CONSEIL D'ASSISTANCE ECONOMIQUE MUTUELLE (CAEM)/COUNCIL FOR MUTUAL ECONOMIC ASSISTANCE (CMEA)

Igor TCHERVIAKOV, Counsellor, Chief of the Inventions Problems Section, Moscow

Jenö BOBROVSZKY, Expert, Moscow

COMMUNAUTES EUROPEENES/EUROPEAN COMMUNITIES

Bruno ADINOLFI, Administrateur, Délégation permanente, Genève

Ivan KLARIC, Délégation permanente, Genève

IV. BUREAU INTERNATIONAL DE L'OMPI/INTERNATIONAL BUREAU OF WIPO

Arpad BOGSCH, Director General

B.A. ARMSTRONG, Director, Administrative Division

Claude MASOUYÉ, Directeur du Cabinet du Directeur général

Klaus PFANNER, Director, Industrial Property Division

Léon EGGER, Conseiller, Chef de la Division des enregistrements internationaux

Roger HARBEN, Acting Head, External and Public Relations Division

T.S. KRISHNAMURTI, Counsellor, Head, Copyright Division

V. BUREAUX/OFFICERS

ASSEMBLEE GENERALE DE L'OMPI/WIPO GENERAL ASSEMBLY

Président/Chairman	: Göran BORGGARD	(Suède/Sweden)
Vice-Présidents/ Vice-Chairmen	: Amadou M. CISSE Lucian MARINETE	(Sénégal/Senegal) (Roumanie/Romania)
Secrétaire/Secretary	: Roger HARBEN	(OMPI/WIPO)

COMITE DE COORDINATION DE L'OMPI/WIPO COORDINATION COMMITTEE

Président/Chairman : Gabriel Ernesto LARREA RICHERAND (Mexique/Mexico)
Vice-Présidents/ : István TIMÁR (Hongrie/Hungary)
Vice-Chairmen : Olufunke JOHNSON (Nigéria/Nigeria)
Secrétaire/Secretary : Gust LEDAKIS (OMPI/WIPO)

COMITE EXECUTIF DE L'UNION DE PARIS/PARIS UNION EXECUTIVE COMMITTEE

Président/Chairman : J.B. VAN BENTHEM (Pays-Bas/Netherlands)
Vice-Présidents : Evgeniy ARTEMIEV (Union soviétique/Soviet Union)
Vice-Chairmen : Salah BOUZIDI (Algérie/Algeria)
Secrétaire/Secretary : Klaus PFANNER (OMPI/WIPO)

COMITE EXECUTIF DE L'UNION DE BERNE/BERNE UNION EXECUTIVE COMMITTEE

Président/Chairman : N'Déné N'DIAYE (Sénégal/Senegal)
Vice-Présidents/ : Ivor J.G. DAVIS (Royaume-Uni/United Kingdom)
Vice-Chairmen : Dragutin BOŠKOVIĆ (Yougoslavie/Yugoslavia)
Secrétaire/Secretary : T.S. KRISHNAMURTI (OMPI/WIPO)

[Fin du document/End of document]